



Благодарим Ви за  
направения избор

Техническа

поддръжка:

031/4253 775

[support@e-boda.ro](mailto:support@e-boda.ro)



**DVX mini 60 USB**

Ръководство  
на потребителя

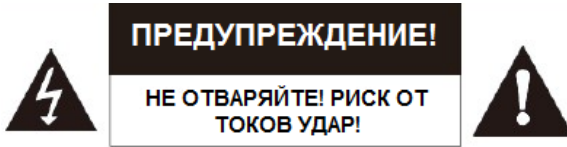
Прочетете внимателно това

ръководство !

---

# 1. Важни Инструкции за Безопасност

**Внимание:** С ЦЕЛ НАМАЛЯВАНЕ РИСКА ОТ ПОЖАР ИЛИ ТОКОВ УДАР, НЕ ИЗЛАГАЙТЕ УСТРОЙСТВОТО НА ВОДА ИЛИ ВЛАГА!



## **ВНИМАНИЕ:**

ЗА НАМАЛЯВАНЕ РИСКА ОТ ТОКОВ УДАР, НЕ ОТСТРАНЯВАЙТЕ КАПАКА. ЗА ОБСЛУЖВАНЕ ПОЙСКАЙТЕ ПОМОЩ ОТ КВАЛИФИЦИРАН ПЕРСОНАЛ.



Символът мълния в средата на равностранен триъгълник се употребява за предупреждаване на потребителя относно наличието на опасни неизолирани електронапрежения в продукта, които могат да имат достатъчно голяма мощност за да представляват риск от токов удар за хората.



Символът удивителен знак в средата на разностранен триъгълник е предназначен за предупреждение на потребителя относно важните инструкции за работа и поддръжка (сервизно обслужване) в литературата по специалността, която придружава устройството.

**CLASS 1 LASER PRODUCT**

Символът лазерен продукт: разположен върху панела намиращ се зад устройството, посочва че този плейър принадлежи към лазерния продуктов клас 1М, ЛАЗЕРНО ИЗЛЪЧВАНЕ, НЕ ГЛЕДАЙТЕ ДИРЕКТНО В ОПТИЧНОТО УСТРОЙСТВО.

1. Прочетете внимателно тези инструкции преди инсталиране и употреба.
2. Не питайте щепсела с мокри ръце.
3. Изключвайте мрежовото електронапрежение когато устройството не е в употреба. (Изключете щепсела от контакта когато не възнамерявате да използвате устройството за продължителен период от време). Преди да местите устройството, изкарвайте първо диска от устройството/тавичката.
4. Не отваряйте капака и не пипайте нито един от компонентите изложени извън устройството, които са само за квалифицирани техници.
5. Не излагайте устройството на пряка слънчева светлина или на заобикалящите предмети, които излъчват топлина за да се избегне увреждане на устройството.
6. Не поставяйте устройството там където има вода и влажност.
7. Поставете устройството върху равна повърхност и при условия на вентилация. Моля, уверете се, че вентилационните отвори не са закрити за да се избгне прегряване и повреждане на устройството.
8. Почиствайте панела и кутията само със суха и мека кърпа, не използвайте разтворител, алкохол или спрей.
9. Устройството не трябва да бъде изложено на влажност или пръскане с вода, не поставяйте върху него съдове съдържащи течности, като например вази.
10. Изключете устройството от контакта тогава когато не го ползвате дълго време.
11. Не поставяйте върху устройството източници на открит огън, като например запалени свещи.
12. Устройството не трябва да бъде изложено на свободно движение на въздуха (не слагайте устройството върху рафтове, върху дебел килим, върху легло или навсякаде където се блокират вентилационните отвори) ооставете най-малко 10 см пространство от всички страни.
13. Устройството не трябва да бъде изложено на влажност или при условия на изпръскване с вода.
14. Захранващият кабел се използва като устройство за изключване и трябва да остане в изправност. В случай че захранващият кабел е повреден, същият трябва да бъде заменен от производителя или от квалифицирани лица, за да се избегне опасността.

## 2. ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

Преди употребяване на това устройство прочетете внимателно онези приложими елементи на инструкциите за употреба и препоръките относно безопасността. Съхранявайте ги на удобно място за бъдещи нужди.

Обърнете особено внимание на предупрежденията поставени върху устройството, както и на инструкциите за работа.

### Безопасност

Захранващ източник- Устройството трябва да бъде свързано само към захранващ източник от типа на описаните в инструкциите за работа или както е посочено върху устройството.

### Околна среда

1. Не използвайте това устройство близо до вода или източници на влажност.  
Например: до баня, басейн и т.н. Подземните помещения трябва също да се избягват.
2. Лещата може да се изпотпява при следните условия:  
Веднага след като е включен източник на топлина.  
Във влажно помещение или помещение в което има пара.  
Когато устройството се премества рязко от по-студена в по-топла среда. Ако се образува влага в устройството, същият няма да работи правилно. За избягване на този проблем, изчакайте около час за да се изпари влагата.
3. Не употребявайте или поставяйте устройството в близост до топлинен източник.  
Не оставяйте устройството за дълго време в автомобил изложен на преки слънчеви лъчи, при затворени врати и прозорци, защото кутията може да се деформира.
4. Не излагайте устройството на водни капки или пръскане с вода и не поставяйте върху устройството съдове с течности, например вази.
5. Ако щепсела или захранващия кабел се позлват за изключване на захранването, те трябва да бъдат поддържани в исправност.

## Терминология

### Какво означава ЗАГЛАВИЕ и ГЛАВИ?

#### Заглавие/Глава (DVD)

DVD-тата са разделени на големи участъци наречени заглавия, и малки подучастъци наречени глави.

Номерата дадени на тези участъци са познати като номерата на заглавието и съответно номерата на главите.



## **Какво означава MPEG-4 ?**

MPEG-4 е стандартна видео компресия, разработена от индустриален концерн наречен:

Moving Picture Experts Group, за краткост MPEG. Съгласно официалното определение дадено от MPEG, MPEG-4 е „стандарт за аудио-видео кодиране low bit rate“. Много от разработените от този груп стандарти са признати от ISO (International Organisation for Standardisation). MPEG-4 съответства на стандарта ISO/IEC 14496. MPEG стандартите са универсално признати от медийната индустрията, използват се за DVD-та MP3 и всички други приложения. Двучасова компресия на висококачествена филмова секвенция може да бъде запаметена само на едно CD. MPEG-4 премахва информацията, която е незабележима от човешките око и ухо, генерира математическа апроксимация на данните на първоначалните пиксели, която е достатъчно подобна, така че потребителят да не усети разликата между оригинала и компресираната версия (поне теоретично).

## **Какво означават XviD и DivX ?**

XviD и DivX са видео кодекси MPEG-4. Двата могат да бъдат използвани за кодиране на MPEG-4 видео файлове със съвместим видео stream, които последващо могат да бъдат запаметени с разширение .avi.

Продуктът включва MPEG-4 декодер, който позволява възпроизвеждане на XviD и DivX файлове от дискове.

**Забележка: Не всички .avi файлове могат да бъдат възпроизведени от този плейър!**

## **Какво е MP3?**

MP3 е формат за музикални файлове, наличен за възпроизвеждане в интернет. Поради популярността на свалянето на музика от MP3 сайтове в собствените компютри, E-BODA е първата марка от Румъния, която предлага в DVD player възможността за възпроизвеждане на CD-R дискове, на които са записани MP3 файлове.

## **Какво е VCD?**

Един VCD диск изглежда като обикновен CD диск с подобно аудио цифрово качество и с капацитет за видео възпроизвеждане. Това е видео формат, който предлага по-добро качество на картината спрямо VHS с по-дълго от един час време на възпроизвеждане.

**Забележка: За възпроизвеждане на видео CD трябва да активирате в PVC OFF за да излезете от менюто глава/сцена.**

## **Какво е HDCD?**

Това устройство е оборудвано с HDCD технология. HDCD® (High Definition Compatible Digital®) е процедура която позволява на CD диска да възпроизвежда всички детайли от оригиналната записана лента.

Когато слушате CD диск кодиран HDCD ще чуете много по-динамична гама, звук за 3-D сцена и изключително естествен музикален тембър с 20-bit изход.

### **Какво е PICTURE CD?**

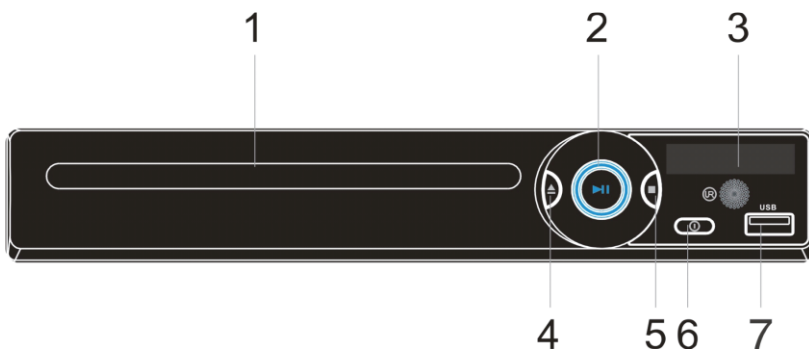
E-BODA е първата марка на румънския пазар, която предлага възможност за възпроизвеждане на JPEG файлове, включително CD-та KODAK Picture.

По този начин имате възможност да гледате лични снимки на екрана на телевизора, в уюта на вашия дом, на CD-R диск!

Дисковете CD KODAK Picture могат да бъдат придобити когато се проявява фото лента (35мм или Advanced Photo System - APS цветен филм), по Ваша молба. По този начин снимките, негативите могат да бъдат запаметени в диска CD KODAK Picture. С вашето устройство E-BODA DVX 575USB всеки диск KODAK Picture CD ви предлага възможност да гледате снимки с вашите приятели или/и с вашите съдружници, в собствения ви дом.

## 3. ЕЛЕМЕНТИ НА УСТРОЙСТВОТО

### 3.1 Преден панел

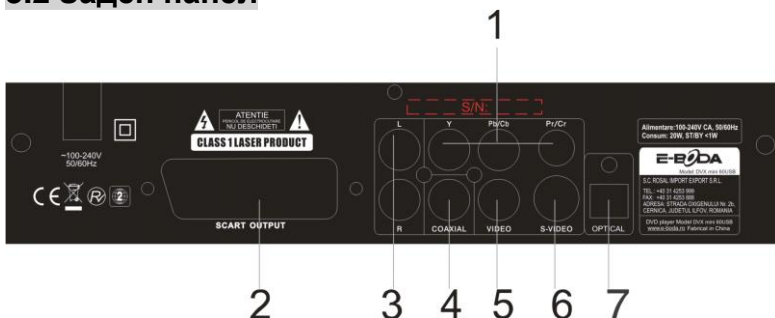


1. Тавичка
3. Дисплей LED
6. STOP
7. USB порт

2. Бутон Възпроизвеждане/Пауза
4. Бутон Включено/Изключено
6. Бутон on/off

\*Когато устройството е в режим Standby, не е напълно изключено от захранващата мрежа.

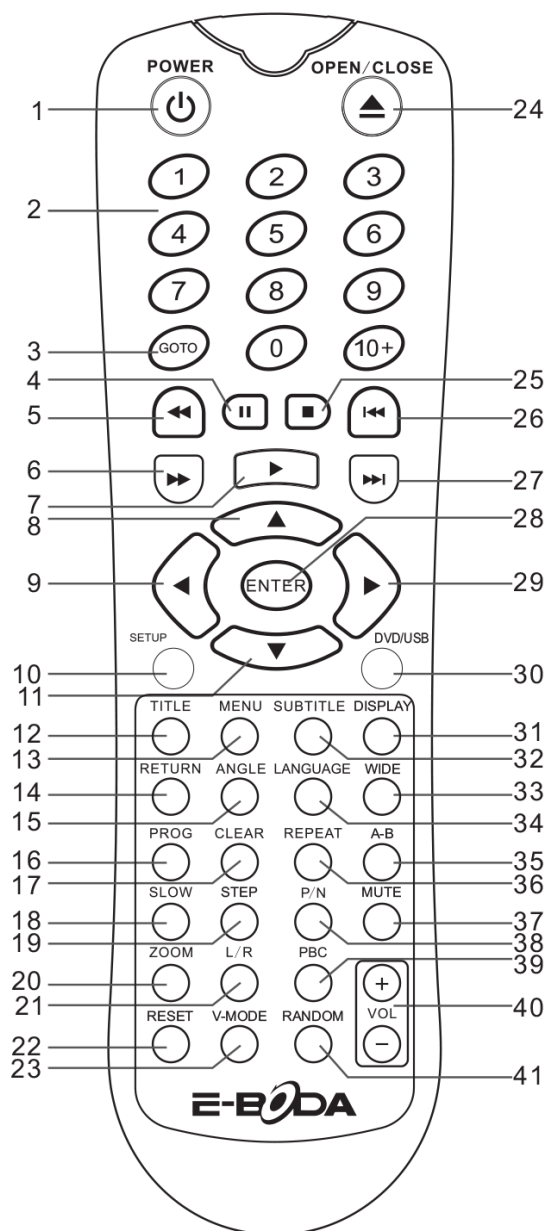
### 3.2 Заден панел



1. Изход Видео Компонент
3. Изход Аудио Стерео 2CH
5. Изход Video Composite
7. Цифров Аудио Оптичен Изход

2. Scart със RGB support
4. Цифров Аудио Коаксиален Изход
6. Изход S-Video

### 3.3 Дистанционно управление



1. На ST / BY
2. Числени бутони
3. Отиди на
4. пауза
5. обратно
6. напред
7. Играй
8. Ур бутон
9. Ляв бутон
10. Настройки
11. Натиснат бутона
12. заглавие
13. меню
14. връщане
15. ъгъл
16. програма
17. ясно
18. бавен
19. стъпка
20. Zoom
21. L / R Канал
22. Reset
23. Видео режим
24. Open / Close
25. Спри
26. предишен
27. до
28. Въведете
29. десен бутон
30. DVD / USB
31. показ
32. подзаглавие
33. широк
34. език
35. Повторете A-B
36. повторение
37. ням
38. NTSC / PAL
39. PBC
40. Volume + / -
41. случаен

1. Не излагайте дистанционното на високи температури, например оставяйки го на пряка слънчева светлина.
2. Да не се допускат чужди тела, особено метални предмети, да проникват в отделението за батерията.
3. Приемането на датчика на дистанционното управление на устройството може да бъде засегнато, ако то е изложено на пряка слънчева светлина или силна изкуствена светлина.
4. Забранено е да се хвърлят батерии в кошчето за отпадъци. Съберете и предайте използваните батерии за рециклиране.
5. Неправилното използване на батериите може да доведе до изтичане или корозия.
6. Не поставяйте батериите в неправилна посока.
7. Опасно е да се зареждат / удрят / отворят или да се предизвика късо съединение на батериите.
8. Не оставяйте изхабените батерии в дистанционното управление.
9. Ако не използвате дистанционното управление за дълго време, извадете батериите. Сменете батериите когато дистанционното управление спре да работи правилно.
10. Ако батерията е текла вътре в дистанционното, почиствайте течността и сменяйте батериите.
11. Батериите , съдържащи се в опаковката не съдържат тежки метали.

## 4. СВЪРЗВАНЕ

Преди свързване, уверете се че устройството е изключено.

След приключване на работата по свързване включете устройството.

Кабелите трябва да бъдат правилно свързани, като се следят всички указания намиращи се върху задната част на устройството. Уверете се, че буксите са правилно поставени.

### **Внимание:**

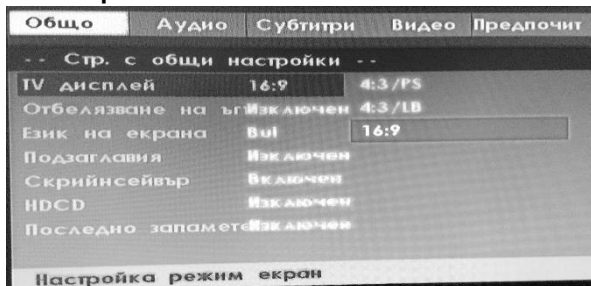
Не свързвайте усилвателя с коаксиален вход - който не притежава декодер Dolby Digital или DTS AC 3. Всякакъв опит за възпроизвеждане на DVD диск може да доведе до повреда на вашите високоговорители и може да увреди човешкия слух.

### **Настройка на TV системата**

Ако забелязвате, че картината на телевизора не е правилно разположена в рамка, ако е избелена или бяло-черно и т.н., моля изберете PAL или NTSC като натискате бутона N/P от дистанционното управление за да смените TV системата. Това устройство може да поддържа картини с различни резолюции и като резултат на това те могат да бъдат показани увеличени или намалени.



## 5. Опции на менюто



### Как да конфигурирате плейъра

Натиснете бутона **SETUP** за да влезете в менюто за настройки.

#### ① Главно меню:

Използвайте бутоните стрелки наляво/надясно (</>) за да местите курсора и да изберете заглавието на подменютата

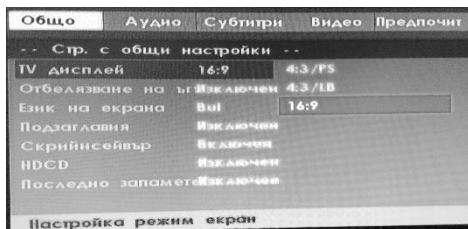
#### ② Подменю:

Натиснете **PLAY** за да влезете в подменютото. Натискайки бутона < ще излизате от подменютото към главното меню. Натиснете бутоните ^/v за да се предвижвате между опциите на подменютата.

#### ③ Меню с опции:

Изберете опцията, която искате да конфигурирате, и натиснете **PLAY** или > за влизане в менюто на настройките на опцията. Използвайте бутоните ^/v, за да изберете желаните настройки и натиснете **PLAY**, за да ги активирате. Натискането на < ще ви върне в подменютото.

## 5.1. Страница Общи Настройки TV Display



• **4:3/PS:** Pan & scan. Широкият картини ще бъдат показани на TV 4:3 с пълна височина и левият и десният рѣб изрязани.

• **4:3/LB:** Letter box. Твоите широки картини ще бъдат показани на TV 4:3 с пълна ширина с черни ленти в горната и долната част.

• **16:9:** Изберете тази опция когато устройството е свързано към TV 16:9, картините 4:3 ще бъдат показани върху целия екран, но във вид на 16:9.

*Забележка: Изгледът на картината е предварително настроен на DVD диска. Поради това възпроизвеждането на някои снимки може да не съответства на вашите настройки.*

**Ъгъл (Ъгъл Визуализиране):** Някои DVD-та включват сцени записани от няколко ъгъла. Тази настройка ще позволява автоматичното показване на пиктограмата настройка ъгъл в десния горен ъгъл на екрана.

**Език OSD:** Език на надписа на екрана. Можете да изберете желаните език за менюта на настройките и за съобщенията изписани на екрана.

**Captions (Функцията Captions):** Тази настройка може да показва или да скрие функцията "closed captions".

*Забележка: Тази функция може да бъде използвана само със съвместими DVD-та. Функцията "closed captions" е предназначена за улеснение на гледането на лицата със слухови проблеми.*

**Защита Екран:** Когато възпроизвеждането на диск или медия е прекъснато и не се изпълнява никаква операция в продължение на 5 минути, екранът става черен и се появява движещо се лого. Функцията „защита екран“ предотвратява повреждането на вашето TV, предизвиквано от показването на една единствена картина за продължително време.

**HDCD:** Потребителят може да сменя настройките на филтъра HDCD.

- Спряно
- 1X: 1X oversampling.
- 2X: 2X oversampling

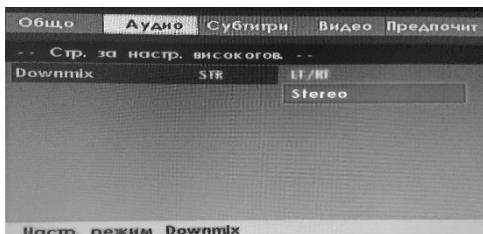
**Последно Запамяване:**

• **ВКЛЮЧЕНО:** Ако натиснете без да искате бутона Open когато визуализирате DVD или изключвате устройството, използвайки тази функция устройството ще запамятава автоматично времето където сте останали при визуализирането на DVD-то.

• **ИЗКЛЮЧЕНО:** Без функция за запамятаване.

## 5.2. Страница Аудио Настройки

### Настройки Тонколони



#### Downmix

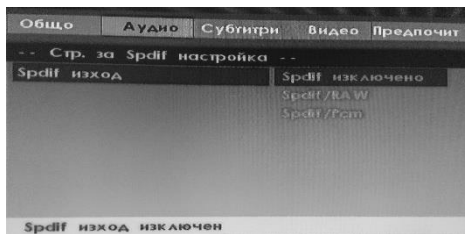
Устройството може да миксира много аудио канали за да ги кодира в два стерео канала. Тази функция има наименованието "Downmix".

**Lt/Rt:** Изход Audio Dolby Pro Logic® Surround.

Този процес на матрично кодиране позволява на стерео аудио пистите да създават четири аудио канала (ляво, център, дясно и surround).

**Stereo:** Аналогов аудио стерео изход. Плейърът изпраща subwoofer и гласови сигнали към тонколоните намиращи се в ляви отпред и в дясно отпред.

### Настройки SPDIF



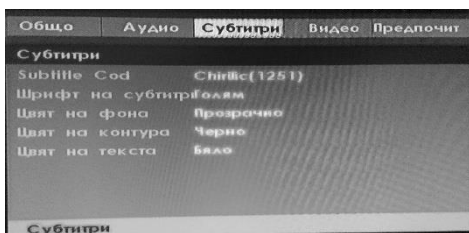
Настройка на Sony Philips Digital Interface (SP-DIF), проектирано за цифрово аудио коаксиално или оптично предаване.

**SPDIF ИЗКЛЮЧЕНО:** Деактивира цифровото аудио предаване.

**SPDIF RAW:** Когато устройството е свързано към цифров усилвател 5.1 с оптичен или коаксиален кабел, изберете тази опция за предаване на груб цифров аудио сигнал, без процес на декодиране.

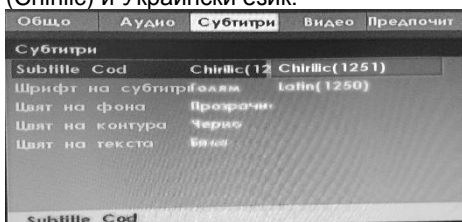
**SPDIF PCM:** Когато устройството е свързано със стерео дигитален усилвател с коаксиален или оптичен кабел, изберете тази опция за да предавате PCM модулиран стерео сигнал.

## 5.3. Страница настройки Субтитри

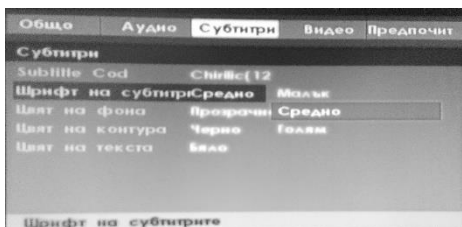


**Тип Субтитри:** Можете да изберете типа на субтитрите за да съответства на езика на желаните субтитри.

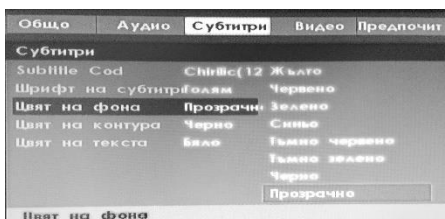
- **Latin (1250):** Поддържа субтитри на Сърбски (Latin), Албански, Хърватски, Румънски език.
- **Chirilic (1251):** Поддържа субтитри на Руски, Български, Македонски, Сърбски (Chirilic) и Украински език.



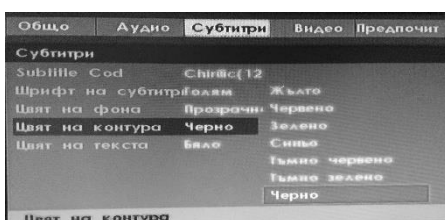
**Шрифт субтитри:** Налични са три размери на шрифта – малък, среден и голям.



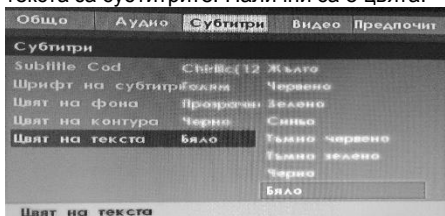
**Фонов Цвет:** Можете да изберете цвета на фона за субтитрите. Налични са 8 цвята.



**Цвет на Контура:** Можете да изберете цвета на контура за субтитрите. Налични са 8 цвята.

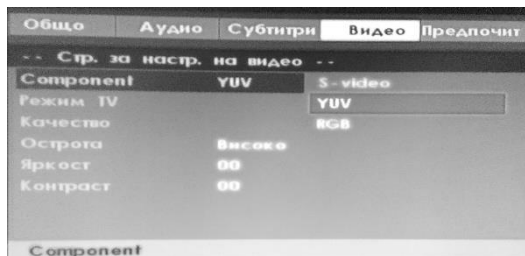


**Цвет Текст:** Можете да изберете цвета на текста за субтитрите. Налични са 8 цвята.



*Тези функции се различават в зависимост от инсталираната софтуерна версия. Посетете [www.e-boda.ro/support](http://www.e-boda.ro/support) за повече подробности.*

## 5.4 Страница Видео Настройки Изход ВИДЕО:



Изберете видео изхода подходящ за типа на свързването:

S-Video: Composit video и S-video

YUV: Component video

RGB: SCART

Progressive: Изберете прогресивно сканиране или режим аналог видео за изходния сигнал на вашия TV.

## 5.5 Страница Настройки Преподитания

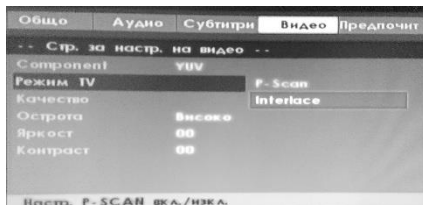
**Тип TV:** Посочва използвания стандарт за цветните изходни видео сигнали.



PAL: Система за предаване използвана от Великобритания и Германия, както и от други страни. Вашият телевизор ще приеме този сигнал ако изберете "PAL".

Auto: Изберете тази опция ако имате мултистандартен телевизор съвместим с NTSC и PAL.

Interlace: За конвенционални TV-та (аналогова система).



P-scan: За телевизори които поддържат входящ сигнал с прогресивно сканиране. Внимание, повечето телевизори не поддържат тази характеристика и в този случай ще видите само екран без картина.

Interlace: Конфигурира качеството на картината, като приспособява яснотата, блясъка, контраста, гамата, нюансите, наситността и светлината.

NTSC: Системата за предаване използвана в Корея, Япония, САЩ, Канада и други държави. Повечето DVD-та са записани в NTSC формат. Вашият телевизор ще приеме този сигнал ако изберете "NTSC".

### Аудио

Изберете предпочитания език за soundtrack-ът на DVD-то.

1) Избраният език има предимство когато плейърът ще започне един диск DVD.

2) Внимание, езикът на саундтрака варира в зависимост от DVD диска. Също така можете да изберете саундтрака да бъде на алтернативни езици, като използвате бутона AUDIO от дистанционното управление на DVD устройството.

## Субтитри

Изберете желаният език за записаните на DVD субтитри.

1) Езикът избран за субтитри има предимство когато плейърът ще започне един DVD диск.

2) Внимание, езикът на субтитрите варира във зависимост от DVD диска.

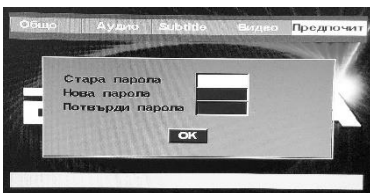
Също така можете да изберете субтитри на алтернативни езици, като използвате бутона SUBTITLE от дистанционното на DVD устройството.

### Меню Диск


Изберете предпочитания език за менюто на диска записан на диска на DVD-то. Този избор варира в зависимост от DVD дисковете.

### Родителски контрол

Има възможност за ограничаване ползването на DVD устройството от определени потребители, във зависимост от тяхната възраст например. Някои сцени могат да бъдат блокирани или заменени с други. Функцията „Parental Control“ ще позволява да се настройва нивото на достъп до различни филми или сцени чрез настройка на парола.



1) Преместете курсора върху функцията "Parental". Нивото на ограничението е показано в дясната част.

2) Ако желаете да промените това ниво, натиснете бутона PLAY за да отворите менюто. След това използвайте бутоните  за да изберете ниво за ограничение и натиснете бутона PLAY за потвърждение.

3) Устройството ще изисква да въведете парола, ако сте активирали режима PASSWORD.

4) Въведете 4-цифрова парола, като използвате бутоните с цифри и натиснете бутона PLAY за потвърждение. Подразбиращата се парола е **5168**.


5) Край.

### Бележка

Ако вашият DVD диск не поддържа тази функция, тогава DVD устройството не може да ограничава достъпа до този диск.

## Възпроизвеждане на MPEG-4 файлове

Устройството може да работи с повечето файлове DivX (DivX Pro) и XviD. Следващият екран се появява когато качвате един диск видео MPEG-4:

1) Натиснете бутоните  или използвайте бутоните с номера за избиране на филма, който искате да гледате/редактирате.

2) Натиснете PLAY за да гледате съответния филм.

3) Натиснете  за връщане към първоначалната директория.

Устройството може да разпознава името на файла .AVI и ще показва текущия файл. Проблемите свързани със съвместимостта могат да възникват с някои скорошни MPEG-4 файлове (например: зелен екран, екран без картина, прекъсната картина, проблеми с аудио-видео синхронизация). Заменете файла с различна версия или качете firmware-ът на устройството.

### Показване на субтитри:

Като иновативна черта, това устройство поддържа различни формати за субтитри. Разпознава и изпълнява правилно субтитрите srt.

Внимание!/: филмът и субтитрите трябва да бъдат в една и съща директория и имената на съответните файлове трябва да бъдат идентични.

Устройството ще може да използва и други формати за субтитри, които ще се излизат.

### Показване на субтитри на други езици

Естествено, нужно е да имате файлове със субтитри на няколко езика.

Освен това, файлът със субтитри трябва да има едно и също име с това на видео файла (но с различно разширение). Например:

TLF-matrix-cd1.avi

TLF-matrix-cd1\_1.srt

TLF-matrix-cd1\_2.srt

Забележете подчертаната част.

Копирайте тези файлове на CDR или DVDR диск, в същата директория. След това ще можете да смените субтитрите използвайки бутона SUBTITLE от дистанционното.

**Устройството не поддържа субтитри на някои езици и във формата SUBRIP (srt).**

### Избор на алтернативен саундтрак.

Някои MPEG-4 видео файлове съдържат един саундтрак в повече, с име от следния тип:

Elizabeth.1998.DVDRip.XviD.Dual-Audio.iNT-NewMov

### Посочване на определен файл от диска:

Докато върти определен файл може да се смени към друг желан файл, използвайки бутона TIME.

При първото натискане на бутона TIME, контекстуално меню е показано в левия горен ъгъл на екрана на телевизора.

След това можете да въведете номера на позицията на желанния файл:



#### **Локализация на определен момент от файлът, който се върти:**

Натиснете двукратно бутона TIME. Менюто ще се промени в режима Time Code Input. След това можете да въведете желанния код за време. Например, ако желаете да пускате филма от момента 12 мин и 35 сек, просто въведете цифрите 0, 1, 2, 3 и 6 една след друга:



#### **Спецификации на приет MPEG-4 файл:**

Тип медия	MPEG-4 ASP, макс: 720x576pixel
Видео кодек	DivX 3.11alpha, DivX 4.x, DivX 5.x, DivX Pro, XViD
Аудио кодек	MP3, Dolby AC3

#### **Въртене на MPEG-1/2 файлове**

Устройството може да чете файлове от DVD (.VOB/.MPG/.DAT) в режима File Playback. Ако един .VOB файл съдържа няколко саундтрака и субтитри, можете да промените настройките на субтитрите или на саундтрака като използвате съответните бутони от дистанционното, както при DVD диск.

#### **Специални функции за въртене**

##### **Повтаряне**

Може да се върти повторно или определено заглавие или всички заглавия от даден диск.

DVD: Натиснете повторно бутона REPEAT за да изберете измежду различните режими на повтаряне: [ГЛАВА] / [ЗАГЛАВИЕ] / [ВСИЧКИ]

CD: Натиснете повторно бутона REPEAT за да изберете измежду различните режими на повтаряне: [ПЕСЕН] / [ВСИЧКИ]

##### **Повтаряне А-В**

Може да се използва функцията Repeat Sequence за избор и повтаряне на любимите сцени.

- 1) Натиснете бутона А-В по време на въртене на DVD/CD за да настроите началната точка А.
- 2) Натиснете отново бутона А-В за да настроите крайната точка В.
- 3) Определената по този начин секвенция ще се повтаря до безкрайност.
- 4) За анулиране на това повтаряне се натиска отново бутона А-В.



## Локализация на определен момент от диска

Възможно е бързото въртене напред/назад до определена точка от диска.

## Ползване на бутони с цифри за директна локализация на дадена точка

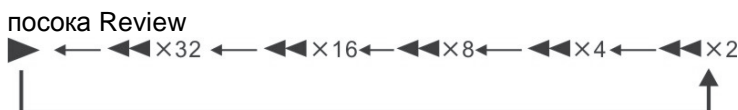
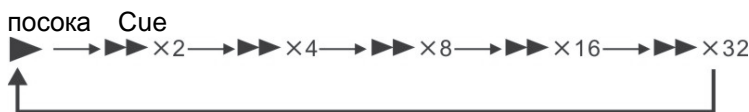
За избор на определена глава (DVD) или определена песен (CD), само натиснете съответния бутон. Ако например желаете да слушате песента 23 от дадено CD натиснете бутоните 2 и 3 докато CD-то се върти. Устройството ще пуска песента 23.

## Използване на бутоните PREV и NEXT за да се прескочи до определена точка

Могат да бъдат използвани бутоните **⏮** / **⏭** за локализация на определена точка от диска. □ Докато дискът се върти дръжте натиснат бутона **⏮** за локализиране на точка в посоката на въртене или дръжте натиснат бутона **⏭** за противоположната посока. Когато сте стигнали до желаната точка освободете бутоните за да продължава въртенето при нормална скорост.

## Ползване на бутоните Cue и Review за бърза локализация на дадена точка от диска

Натиснете бутона **⏮** или **⏭** докато диска се върти. Когато стихнете до желаната точка, натиснете бутона **▶** за въртене с нормална скорост. Когато търсите на диска, всяко натискане на бутоните **⏮** или **⏭** променя скоростта на въртене. Визуалният индикатор се променя след всяко натискане: □



Настройката за скорост "x2" означава скорост на въртене приблизително два пъти по-голяма от нормалната.

## Въртене кадър по кадър (Step)

Натиснете STEP по време на въртенето за да напредвате до следващия кадър; натискайки **▶** води до нормално въртене.

## **TIME**

Може да се търси из DVD диск според заглавие или глава. Тъй като на всяко заглавие му е присвоен даден номер, натискайки бутона със съответния номер и се осъществява избор на съответното заглавие. Също така, използвайки времевия код може да се локализира определена сцена.

## **Zoom**

За ползване на функцията zoom докато се въртят DVD диск:

1. Натиснете бутона ZOOM.
2. Устройството предлага 3 нива за "zoom-in" и 3 за "zoom-out".
3. Натиснете бутона ZOOM 7 пъти за да анулирате функцията.

## **Ъгъл на камерата**

Ако едно DVD съдържа сцени, снимани от различни ъгли, можете да избирате желаните ъгли:

- 1) Натиснете бутона ANGLE ако се показва иконката с ъгъла на камерата докато диска се върти.
- 2) Натиснете повторно бутона ANGLE за да промените ъглите предложени от диска. При някои DVD дискове може тази функция да не работи дори когато тази възможност е предложена от диска.

## **Показване onscreen**

Натиснете повторно бутона DISPLAY докато се върти DVD диск за да бъдат показани onscreen детайлите свързани с въртенето:

[Изтеклото време от текущото заглавие], [Останалото време от текущото заглавие], [Изтеклото време от текущата глава], [Останалото време от текущата глава]

При натискане на бутона DISPLAY 5 пъти се анулира функцията.

## **Избор на субтитри**

Ако има субтитри на диска, можете да ги изберете, анулирате или промените според желанието ви.

1. Натиснете SUBTITLE докато DVD диска се върти.
2. Натиснете повторно SUBTITLE за избор на някои от субтитрите предложени от диска.
3. Изберете "OFF" когато искате да анулирате субтитрите.

## 8 Разрешаване на проблеми

В случай на възникване на технически проблеми, проверете следните неща преди да се отнесе устройството в сервиз.

### ВНИМАНИЕ:

Не опитвайте да ремонтирате сами устройството!

Проблем	Възможна причина	Решение
Бутонът POWER не свети	Устройството не е свързано към ел. източник	Свързвайте устройството
Няма картина	Не сте избрали видео входа свързан към TV.	Изберете подходящия видео вход към TV за да бъде възможно приемането на сигнала излъчен от устройството.
	Видео кабелът не е свързан правилно	Свързвайте напълно накрайника на видео кабела в съответстващия съединител
Не се чува звука	Аудио кабелът не е свързан правилно	Свързвайте напълно накрайника на аудио кабела в съответстващия съединител
	Сtereo системата не е включена	Включете stereo системата.
	Не сте избрали правилния аудио изход	Изберете правилния аудио изход в менюто за настройки.
Изкривена картина	Дискът е мръсен	Изкарвайте и почистете диска
	Устройството е в режим на бързо въртене напред/назад	По този начин могат да възникнат някои смущения, които са нормални.
Трепене или нестабилен блясък	Защитна система при Копиране	Свързвайте устройството директно към TV
Устройството не работи	Няма диск в устройството	Въведете диск в устройството
	Несъвместим диск	Въведете съвместим диск (проверете начина на стандартно кодиране на формата и цветния сигнал).
	Дискът е бил сложен с лицевата страна надолу	Проверете дали деста е поставен правилно.
	Дискът не е правилно поставен в тавичката	Проверете дали деста е поставен правилно.
	Дискът е мръсен	Почистете диска.
	Устройството не е правилно настроено	Използвайте менюто за настройки за да промените настройките.
Не реагира при натискане на бутоните	Режимът Родителски Контрол не е настроен ON	Анулирайте функцията Родителски контрол или променете нивото на ограничението на достъпа.
	Смущения от електромагнитни полета или други фактори като например статична електричност	Изключете устройството/изкарвайте го от контакта и след това превключете го/ свързвайте го отново в контакта.
Дистанционното управление не работи	Дистанционното управление не е насочено към датчика от предната част на устройството	Насочете дистанционното управление към датчика от предната част на устройството.

	Дистанционното управление е извън границите на работа	Проверете да не бъдете на повече от 7м разстояние от устройството.
	Батериите са изхабени	Сменете батериите.

**Възможно е неизправността на някои дискове в това устройство да се дължи на условията на записване или на употребените дискове.**

#### Бележка:

Това устройство използва защитна технология copyright!

## 9. Технически спецификации

Устройство (прочетете също така и указанията върху опаковката на продукта)

Източник на ел. енергия	~110-240V 50/60Hz
Разход на ел. енергия	20W
Тегло (приблизително)	2.4кг
Размери (прибл.)	430 x 38 x 260mm (W/H/D)
Стандартен сигнал	PAL/NTSC/MULTI
Лазер	Полупроводников лазер; дължина на вълната: 650nm & 780nm
Ширина на лентата	DVD VIDEO (MIP 96KHz) 20Hz~44KHz ( $\pm 1$ dB) DVD VIDEO (MIP 48KHz) 20Hz~22KHz ( $\pm 0.5$ dB) CD: 20Hz~22KHz ( $\pm 0.5$ dB)
Съотношение сигнал/шум	$\geq 90$ dB
Аудио динамика	DVD VIDEO: $\geq 90$ dB CD: $\geq 85$ dB
Сервизни условия	температура: 0 до 40°C, хоризонтално поставено/инсталирано

#### Изходи:

Изход Видео	1.0V (pk to pk), 75 $\Omega$
Аналогов аудио изход	2.0V (RMS)
Изход S-Video	(Y) 1.0V (pk to pk), 75 $\Omega$ (C) 286mV (pk to pk), 75 $\Omega$
Изход Компонент видео	(Y) 1.0V (pk to pk), 75 $\Omega$ 0.7V (pk to pk), 75 $\Omega$
Изход аудио КОАКСИАЛЕН	0.5V (pk to pk) 75 $\Omega$

#### Акcesoари:

Ръководство на потребителя	.....	1
Аудио/Видео кабел	.....	1
Комплект дистанционно управление	.....	1

Батерии (AAA)	.....2
Гаранция	.....1

## Рециклиране



Този продукт е маркиран с знака за разделно събиране на електрически и електронни отпадъци. Този символ показва, че продуктът следва да бъде приет от система за разделно събиране на отпадъци в съответствие с Директива 2002/96/ЕО на ЕС, така че то да бъде рециклирано или разглобено, за да сведе до минимум въздействието върху околната среда. Запомнете, че ако не сортирани, електронните продукти могат да бъдат опасни за околната среда и за човешкото здраве, тъй като те могат да съдържат опасни вещества.